



MINN KOTA®

MINN KOTA MAPS

Guide de démarrage rapide

533137-1FR_A

INTRODUCTION »

Les cartes Minn Kota sont compatibles avec les détecteurs de poissons suivants :

- Série X
- Série A
- Série APEX
- Série XPLORE
- Série SOLIX G3

Pour consulter la plus récente information sur la compatibilité et pour télécharger un guide d'utilisation détaillé des cartes Minn Kota, visitez notre site Web à minnkota.johnsonoutdoors.com.

AVIS : Pour obtenir des renseignements sur la compatibilité avec les produits HELIX, visitez le site minnkota.johnsonoutdoors.com.

CARTES MINN KOTA MAPS »

Votre détecteur de poissons est compatible avec une carte microSD. Il est important de noter les consignes suivantes :



ATTENTION

Ne supprimez ni ne modifiez le contenu de votre carte cartographique. Toute modification de la carte l'endommagera de façon permanente.

- Ne forcez pas la carte dans son logement. La carte doit s'insérer facilement jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.
- **Ne laissez pas le couvercle du logement pour carte ouvert.** Fermez le couvercle afin de protéger l'appareil des dommages causés par l'eau.

> Mise en marche

1. Appuyez sur la touche MARCHE/ARRÊT .
2. Choisissez votre mode de démarrage. Si vous êtes sur l'eau avec la réception GPS, sélectionnez le mode Normal. Si vous n'êtes sur l'eau, sans réception GPS, sélectionnez le mode Simulateur.

> Vérifier la version actuelle du logiciel

Il est important d'installer la dernière mise à jour du logiciel du détecteur de poissons pour activer les cartes Minn Kota sur ce dernier.

1. Appuyez sur la touche ACCUEIL .
2. Sélectionnez Réseau + Appareils.
3. Sélectionnez l'onglet Réseau + Appareils.
4. Vérifiez le numéro de version du logiciel indiqué.
5. Pour télécharger la dernière version du logiciel, sélectionnez Vérifier les mises à jour. Pour des détails complets sur le processus de mise à jour du logiciel, consultez votre manuel sur le détecteur de poissons.

Les cartes Minn Kota nécessitent la version 7.0 du logiciel ou une version ultérieure.

> Ouvrir l'affichage cartographique

1. Appuyez sur la touche ACCUEIL .
 2. Sélectionnez l'affichage cartographique dans le menu Favoris.
- OU

Sélectionnez Carte dans le menu Affichages, puis sélectionnez un type de carte.

Affichage Cartographique [favoris]

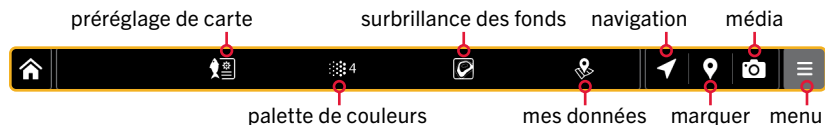


Affichage Cartographique [affichages]



Utilisation de la barre supérieure

La barre supérieure est située au haut de l'écran. Elle change pour correspondre à l'affichage à l'écran. Vous pouvez appuyer sur les icônes dans la barre supérieure pour ouvrir et fermer un menu ou faire une sélection.



Sélectionnez Préréglage de carte

Utilisez les préreglages cartographiques pour alterner rapidement entre les réglages. Vous pouvez utiliser les réglages de pêche ou de navigation par défaut fournis, ou vous pouvez créer un préreglage utilisateur personnalisé avec vos préférences. Les préreglages de pêche et de navigation sont également entièrement personnalisables. Vous pouvez rétablir les préreglages par défaut à tout moment.

1. Sur un affichage cartographique à l'écran, appuyez sur l'icône Préréglage cartographique de la barre supérieure.

OU

Dans le menu Carte, sélectionnez Paramètres > Préréglage de carte.

2. Sélectionnez un préreglage.

Préréglage de carte



Pêche



Navigation



Utilisateur

Sélectionnez une palette de couleurs

1. Sur un affichage cartographique à l'écran, appuyez sur l'icône de palette de couleurs dans la barre supérieure.

OU

Dans le menu Carte, sélectionnez Paramètres > Profondeurs/Isobathes > Palette de couleurs.

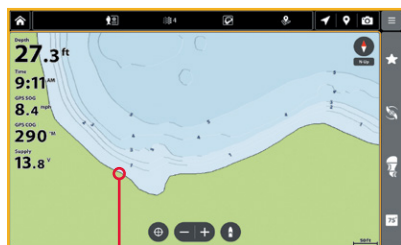
2. Sélectionnez une palette de couleurs.

► Régler la compensation du niveau d'eau

Il est important de noter si le niveau d'eau est plus haut ou plus bas que la normale pour le lac sélectionné. Si, par exemple, le niveau du lac est plus bas de 3 pieds (0,9 m), réglez la compensation du niveau d'eau sur -3. Les étiquettes de profondeur sur les lignes de profil seront ajustées en fonction du paramètre de compensation du niveau d'eau.

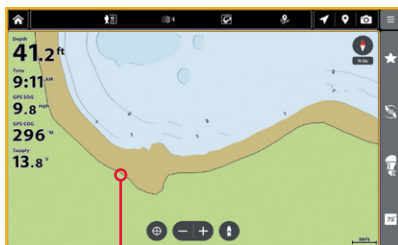
- Si le niveau d'eau est plus élevé que la normale, réglez le niveau de compensation d'eau à un nombre positif.
 - Si le niveau d'eau est inférieur à la normale, réglez le niveau de compensation d'eau à un nombre négatif.
 - Si le niveau d'eau n'a pas changé (normal), désactivez le niveau de compensation d'eau.
1. Depuis le menu Carte, sélectionnez Compensation de niveau d'eau.
 2. Touchez le bouton marche/arrêt ou appuyez sur la touche ENTRÉE pour l'activer.
 3. Touchez les boutons +/- ou appuyez sur la barre coulissante et maintenez-la enfoncée régler le paramètre.

Compensation de niveau d'eau [arrêt]



littoral

Compensation de niveau d'eau [marche]



nouveau rivage avec la compensation de niveau d'eau réglée à -3

► Régler la Mise en surbrillance de profondeur

Mettez en surbrillance les eaux profondes et peu profondes en modes Affichage cartographique et Affichage combiné à l'aide des fonctions suivantes. Les couleurs des éléments en surbrillance sont personnalisables.

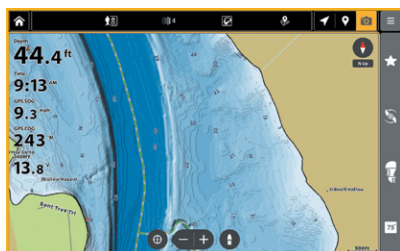
- Les mises en **surbrillances de profondeur** vous permettent de sélectionner jusqu'à quatre plages de profondeur à mettre en surbrillance sur la carte.
 - La mise en **surbrillance des eaux peu profondes** les identifie lorsque la profondeur est égale ou inférieure au niveau que vous avez réglée.
1. Sur l'affichage cartographique, appuyez sur l'icône Surbrillance de profondeur  dans la barre supérieure.

OU

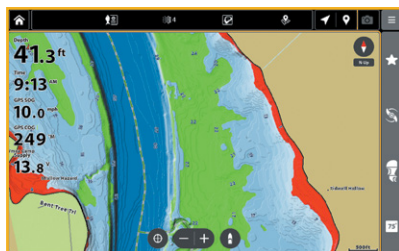
Dans le menu cartographique, sélectionnez Réglages > Surbrillance de profondeur.

2. Modifiez chaque surbrillance de profondeur.

Surbrillance de profondeur [arrêt]



Surbrillance de profondeur [marche]



➤ Régler le niveau de profondeur sécuritaire

Utilisez la fonction Profondeur sécuritaire pour régler la profondeur minimale de votre embarcation et pour activer les points saillants pour les dangers moins profonds que ce niveau.

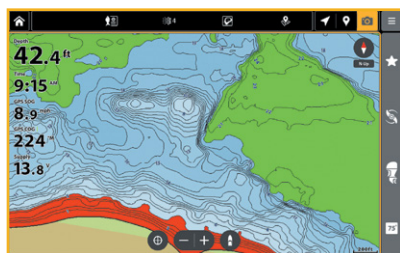
1. Dans le menu cartographique, sélectionnez Réglages > Réglages VX > Profondeur sécuritaire.

➤ Profils 3D

Basculez entre les lignes de profil 2D et l'imagerie de profil 3D selon votre affichage préféré.

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages > Profondeur/Profils, puis activez ou désactivez les profils 3D.

Profils 2D

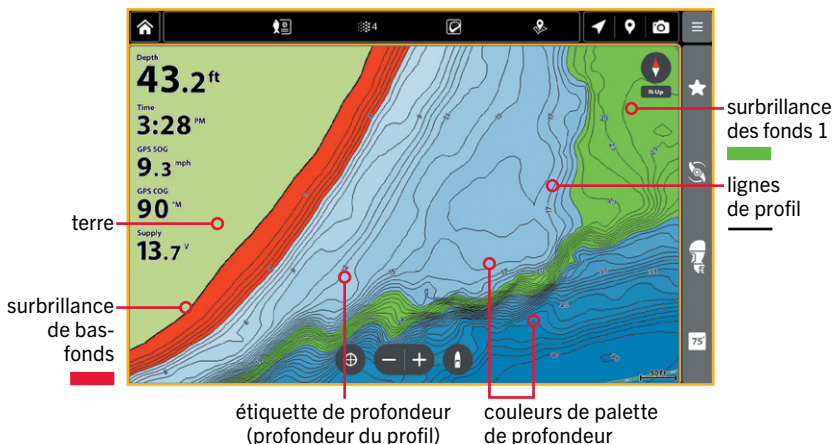


Profils 3D

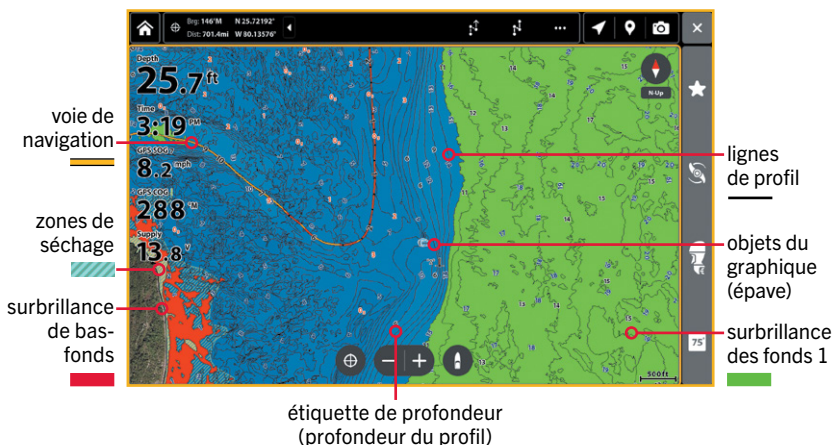


CARTES MINN KOTA EN AFFICHAGE CARTOGRAPHIQUE

Carte des eaux intérieures

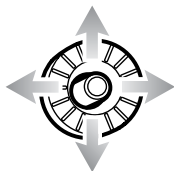


Cartes des côtes



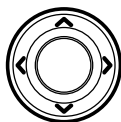
» Naviguer sur la carte

Série A/APEX/SOLIX



Déplacez le levier.

Série X/XPLORE



Appuyez sur n'importe quelle flèche du pavé du CURSEUR.

Tous les modèles



Touchez et faites glisser.

» Afficher plus de détails sur la carte



Zoomez (+) et dézoomez (–) pour voir plus d'informations sur l'affichage (lignes de profil, couleurs de profondeur, etc.).

» Modifier la source cartographique

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages.
2. Sélectionnez Réglages du système : Source cartographique.

» Effectuer une recherche sur la carte

Recherchez dans la zone les points de cheminement, les routes et les itinéraires les plus proches.

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Information.
2. Sélectionnez Trouver dans le secteur.
3. Sélectionnez un des éléments de la liste.

» Afficher ou masquer les lignes de profils

Masquez les lignes de profil pour afficher plus de détails sur la carte.

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages.
2. Sélectionnez Profondeur/Profils.
3. Activez/désactivez les lignes de profil ou modifiez la densité et la couleur.

› Modifier l'orientation de la carte

Sélectionnez votre préférence d'affichage : nord en haut, en avant en haut, cap en haut, etc.

1. Menu Carte > Réglages > Général > Orientation
OU

Touchez l'icône Orientation dans l'affichage de la carte.

Icône Orientation



FONCTIONNALITÉS PREMIUM ›

› Changer les couches

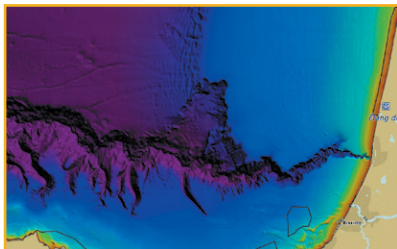
Les cartes premium débloquent des couches cartographiques supplémentaires dans les vues Carte et Carte combinée, notamment l'imagerie aérienne et le relief ombré. La transparence des couches peut être personnalisée pour ajuster le niveau de détail affiché sur la carte.

- L'**imagerie aérienne** peut être appliquée seulement à la terre ou à la terre et à l'eau.
- La fonction **Relief ombré** utilise des ombres pour montrer les caractéristiques du lit de lac.
- La fonction (**Dureté du fond**), disponible sur les cartes côtières Premium, utilise un dégradé de couleurs pour indiquer la composition du fond marin : les couleurs claires signalent un fond dur, tandis que les couleurs sombres indiquent un fond meuble.

L'imagerie aérienne



Relief ombré

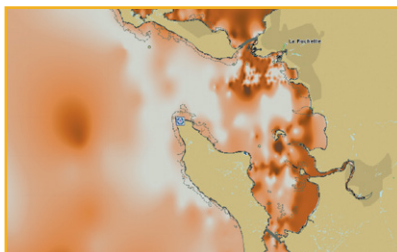


1. Sur l'affichage cartographique à l'écran, touchez l'icône Couches  dans la barre supérieure.

OU

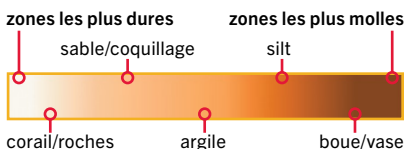
Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages > Couches.

Dureté du fond



AutoChart® ZeroLines

Téléchargez le manuel de l'accessoire AutoChart ZeroLines sur notre site Web à l'adresse minnkota.johnsonoutdoors.com.



SmartStrike® : accès au menu SmartStrike

Utilisez SmartStrike pour mettre en évidence les zones de la carte où se trouvent probablement les poissons (disponible pour les lacs HD seulement).

1. Dans le menu Carte, sélectionnez SmartStrike.
2. Sélectionnez un lac dans la liste des lacs.
3. Définissez les paramètres et cliquez sur Exécuter la recherche.

> Afficher/masquer les voies de navigation

Avec certaines cartes côtières Premium, les **voies de navigation** sont des itinéraires suggérés pour faciliter la navigation. Les voies de navigation peuvent être activées ou désactivées par défaut, selon votre préréglage cartographique.



AVERTISSEMENT

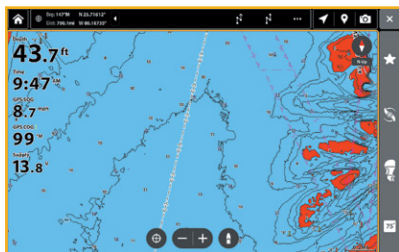
Cette fonction ne doit en aucun cas être utilisée comme instrument de navigation pour prévenir les collisions, l'échouage, les avaries ou les blessures. Les voies de navigation sont conçues pour faciliter l'utilisation de cartes publiques autorisées, non pour les remplacer. Seules les cartes publiques officielles et les avis aux navigateurs contiennent toutes les informations actuelles nécessaires pour assurer la sécurité de la navigation; le capitaine est responsable de leur utilisation prudente.

Les voies de navigation ne doivent être exécutées qu'à des vitesses lentes et prudentes.

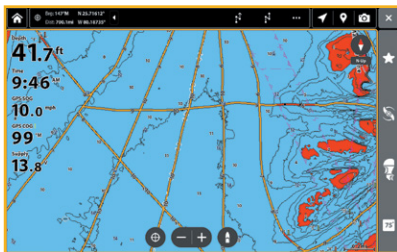
AVIS : Les voies de navigation peuvent être affectées par la météo, le climat et les facteurs de marée locaux au fil du temps.

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages.
2. Sélectionnez Objets de la carte.
3. Sélectionnez Navigation.
4. Sélectionnez Voies de navigation.
5. Appuyez sur la case à cocher ou appuyez sur la touche ENTRÉE pour afficher ou masquer les voies de navigation.

Voies de navigation [désactivées]



Voies de navigation [activées]

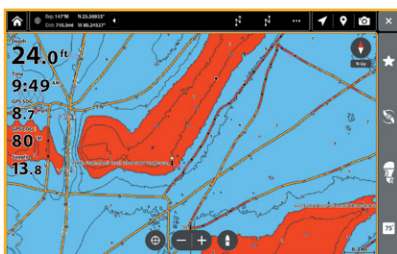


Comprendre les voies de navigation

Plusieurs types de voies différents sont affichés sur les cartes.

- Les voies de navigation standard sont indiquées par une ligne jaune pleine au contour noir. Ces voies ont une profondeur égale ou plus profonde que votre réglage de profondeur sécuritaire (voir **Définir le niveau de profondeur sécuritaire**).

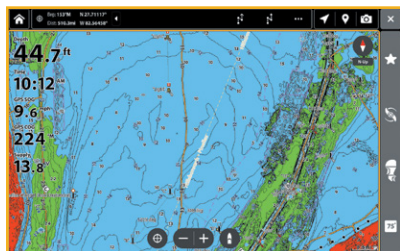
Voie de navigation standard



AVIS : Il incombe au capitaine de déterminer une profondeur sécuritaire en fonction de son bateau, des conditions météorologiques et des marées.

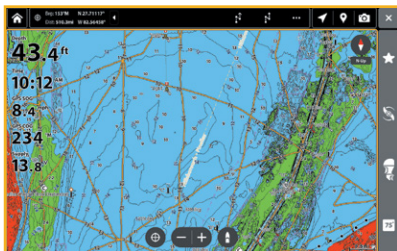
- Les voies connectrices sont indiquées par une ligne jaune au contour blanc. Il s'agit de voies supplémentaires qui relient les voies de navigation Minn Kota. Activez les voies connectrices en suivant les instructions suivantes :
1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages.
 2. Sélectionnez Objets de la carte.
 3. Sélectionnez Navigation.
 4. Sélectionnez Voies de navigation.
 5. Sélectionnez Réglages des voies de navigation.
 6. Appuyez sur la case à cocher ou sur la touche ENTRÉE pour afficher ou masquer les voies connectrices.

Voies connectrices (désactivées)

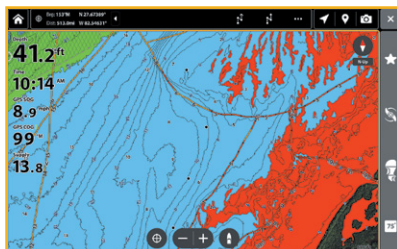


- Les voies de navigation à faible profondeur et à profondeur inconnue sont indiquées par une ligne pointillée rouge au contour noir. Ces voies de navigation sont soit moins profondes que votre réglage de profondeur sécuritaire, soit à une profondeur de niveau moyen des plus basses eaux ou d'une profondeur inconnue. Une prudence accrue est recommandée lors de la navigation dans des voies peu profondes et inconnues.

Voies connectrices (activées)



Voies de navigation à faible profondeur



AVIS : Le niveau moyen des plus basses eaux (MLLW, Mean Lower Low Water) est une moyenne de la marée la plus basse enregistrée à une station des marées chaque jour sur plusieurs années. De nombreux emplacements utilisent des données prédictives obtenues de la NOAA dont la précision peut varier. Lors de l'utilisation des voies de navigation, il est important de comprendre que le niveau moyen des plus basses eaux n'est qu'une moyenne et qu'il est possible que les profondeurs soient inférieures au niveau moyen des plus basses eaux en raison des conditions météorologiques et des effets astronomiques. Faites preuve de prudence lorsque vous suivez les voies de navigation.

» Afficher ou masquer les étiquettes de profondeur des voies de navigation

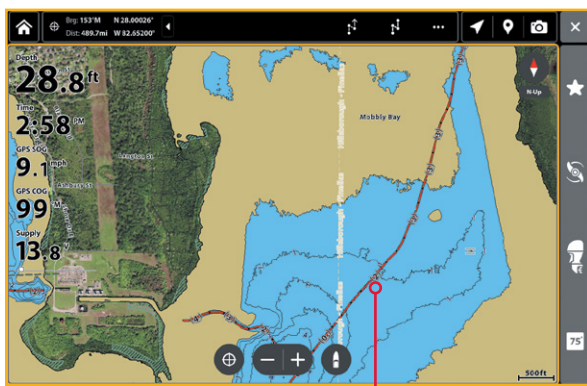
Les étiquettes de profondeur des voies de navigation indiquent la profondeur approximative de l'eau enregistrée par Minn Kota et ajustée au plus près possible du niveau moyen des plus basses eaux selon les données disponibles (voir **Comprendre les voies de navigation**).

Les étiquettes de profondeur positive indiquent une zone de séchage et sont soulignées et inscrites entre parenthèses. Par exemple, une étiquette de profondeur de (3) indique une zone sèche estimée à 0,9 mètre (3 pieds) au-dessus de l'eau au niveau moyen des plus basses eaux. Les segments d'une voie de navigation à une profondeur positive ou inconnue seront également indiqués par une ligne pointillée rouge au contour noir.

Vous pouvez activer ou désactiver les étiquettes de profondeur des voies de navigation.

1. Dans le menu Carte, sélectionnez Réglages.
2. Sélectionnez Objets de la carte.
3. Sélectionnez Navigation.
4. Sélectionnez Voies de navigation.
5. Sélectionnez Réglages des voies de navigation.
6. Dans Étiquettes de profondeur, cochez la case ou appuyez sur la touche ENTRÉE pour afficher ou masquer les étiquettes de profondeur.

Étiquettes de profondeur des couloirs de navigation



étiquette de profondeur positive

» La carte ne s'affiche pas en mode cartographique.

1. Confirmez la réception GPS.
2. Confirmez que le logiciel du détecteur de poissons est à jour.
3. Confirmez la compatibilité sur notre site Web à minnkota.johnsonoutdoors.com.

» Comment puis-je afficher des cartes sur mon détecteur de poissons si je ne suis pas sur l'eau?

1. Appuyez sur la touche ACCUEIL .
2. Sélectionnez Réglages > Simulation.
3. Touchez l'interrupteur marche/arrêt ou appuyez sur la touche ENTRÉE pour démarrer la simulation.
4. Le système redémarre. Sélectionnez le mode Simulation.
5. Ouvrez l'affichage cartographique et déplacez le curseur à l'emplacement voulu sur la carte.
6. Touchez le bouton Plus ●●● dans la barre supérieure, puis sélectionnez le bouton Définir la position de simulation .

» Puis-je afficher les cartes Minn Kota sur mon ordinateur?

Non, les cartes Minn Kota ne sont pas compatibles avec un ordinateur. Elles ne peuvent être affichées que sur votre détecteur de poissons Minn Kota. L'installation d'une carte Minn Kota sur un ordinateur pourrait corrompre les fichiers cartographiques.

» La carte s'affiche, mais semble se redessiner lentement à mesure que l'on se déplace sur l'eau.

1. Appuyez sur la touche ZOOM (–) pour faire un zoom arrière de l'affichage cartographique.
2. Confirmez que le logiciel du détecteur de poissons est à jour.

» Renseignements supplémentaires

Pour toute question supplémentaire, consultez la page des FAQ à l'adresse minnkota.johnsonoutdoors.com ou communiquez avec le soutien technique Minn Kota via notre centre d'aide à l'adresse <https://minnkota-help.johnsonoutdoors.com/hc/en-us>.

» Garantie et politique de retour

Johnson Outdoors garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de 1 an à compter de la date d'achat. Si des défauts de matériaux ou de fabrication se présentent dans le 1 an suivant l'achat, corroboré par un bon de caisse, le produit sera réparé ou remplacé sans frais à la discrétion de Johnson Outdoors. LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT EST LE RECOURS EXCLUSIF OFFERT POUR TOUT DÉFAUT CONCERNANT LE PRODUIT OU POUR TOUTE PERTE OU DOMMAGE RÉSULTANT DE TOUTE AUTRE CAUSE QUE CE SOIT. JOHNSON OUTDOORS NE SERA EN AUCUNE CIRCONSTANCE TENUE RESPONSABLE À QUICONQUE POUR DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS OU ACCESSOIRES DE QUELQUE NATURE QU'ILS SOIENT.

Cette garantie est nulle si : 1. le produit a été modifié, ajusté ou manipulé d'une autre manière que selon les instructions fournies avec le produit; 2. tout défaut, problème, perte ou dommage est le résultat d'un mauvais usage ou de la négligence.

» Retour d'un produit défectueux

Ne retournez pas ce produit au marchand. Vous devez retourner le produit directement à Johnson Outdoors. Les produits retournés doivent avoir un numéro d'autorisation de retour (AR) clairement indiqué sur l'extérieur de l'emballage. Contactez le support technique Minn Kota via notre centre d'aide à l'adresse <https://minnkota-help.johnsonoutdoors.com/hc/en-us> dans le 1 an suivant l'achat afin d'obtenir l'AR. Lorsque vous retournez le produit, veuillez inclure un bon de caisse valide, le code CUP du produit, une adresse de retour et un numéro de téléphone ou une adresse de courriel. L'AR est valide 30 jours à compter de la date d'émission. Le produit doit être retourné à : Minn Kota Service Department, 678 Humminbird Lane, Eufaula, AL 36027 USA

Johnson Outdoors se réserve le droit d'examiner le produit à la réception afin d'établir si la défectuosité ou le dysfonctionnement est causé par un défaut de matériaux ou de fabrication. Johnson Outdoors reproduira les données d'origine sur tous les produits réparés ou remplacés. Les produits défectueux en raison d'une autre cause ne seront pas réparés ou remplacés. Les produits endommagés qui ne sont pas couverts par la garantie ou hors de la période de garantie peuvent être jugés réparables contre des frais de réparation, contactez Johnson Outdoors pour plus d'informations. **AVERTISSEMENT** : Ne formatez jamais une carte SD Minn Kota Maps. Le formatage de la carte effacera définitivement les données cartographiques. N'utilisez jamais une carte SD Minn Kota Maps pour stocker ou transférer des données, car cela pourrait endommager la carte.



AVERTISSEMENT

La carte électronique de votre appareil Minn Kota est une aide à la navigation, conçue pour faciliter l'utilisation des cartes marines officielles autorisées, et non pour remplacer celles-ci. Seuls les cartes marines et les avis officiels destinés aux marins contiennent toutes les informations réelles nécessaires pour une navigation sécuritaire, et la responsabilité incombe au capitaine de les utiliser avec prudence.



ATTENTION

N'enregistrez PAS de fichiers de données (waypoints, itinéraires, traces, groupes, enregistrements, etc.) sur votre carte de navigation. L'enregistrement de données sur cette carte l'endommagera de manière irréversible. Vous pouvez enregistrer les données de navigation sur le sondeur et les exporter vers une carte vierge. Pour plus de détails, téléchargez le guide de l'utilisateur Minn Kota Maps sur notre site Web : minnkota.johnsonoutdoors.com.

Ne pas supprimer ou modifier le contenu de votre carte. Modification de la carte peut endommager de façon permanente.



MINN KOTA®

Minn Kota Consumer & Technical Service
Johnson Outdoors Marine Electronics, Inc.
678 Humminbird Lane
Eufaula, AL 36027

minnkota.johnsonoutdoors.com



©2026 Johnson Outdoors Marine Electronics, Inc.
Tous droits réservés.